

大公報

The Chinese Times

The Oldest Chinese Daily Newspaper in Canada, Established Since 1907.
Vancouver 4, B.C. Saturday JUNE 25 1955 Vol. 17, No. 39 Page 1

THE CHINESE TIMES
PRINTERS & PUBLISHERS
NO. 1 EAST PENDER STREET
P. O. Box 339 Phone MARINE 8941
VANCOUVER 4, B. C., CANADA
CABLE ADDRESS "TAIHONPO"
Authorized as second class mail
Post Office Department, Ottawa.

國各國中	墨美屬加	寄郵埠本	到派城雲	月每
毛五元一	毛五元一	毛五元一	毛五元一	季每
毛五元四	毛五元四	毛五元四	毛五元四	年每
元九	元九	元九	元九	年全
元八十一	元七十一	元八十一	元六十一	

報費價目表
(零沽每份七仙)

年六零百五千二紀子孔
日六初月五年未乙次歲歷夏
頁一第號九卅第卷七十第紙聞新
六期星日五廿月六年四十四國民華中

美國公佈 蘇米格式「噴」射機兩架 白令海峽上空襲美機 引起美國國會強烈反蘇

有議員主張不參加四巨頭會議

美京。華盛頓廿五日美聯社電。美國星期五公佈。宣稱美國偵察巡邏隊之飛機。於星期三執行其任務時。遭兩架蘇聯之米格式噴射機襲擊。這使美蘇緊張關係。至有七名受傷。

照美國官方公佈。此次事件係於星期三在阿拉斯加及西伯利亞間之公海上空發生。美機被射擊後。立刻飛返美領土之聖羅倫斯島作迫降。降落時十一名機員。有兩名受傷。五名受火灼傷。因該機降落地上時。因撞下已引起火燒。查聖羅倫斯島係離西伯利亞海岸一百里之遠。

照在該機之機員事後。彼等作慣常之任務。突然見到蘇機降落。立刻開火。便為米格式飛機。其機中有一架。其機員失蹤。故以此機並無還擊機會。且美機之裝置只有小型機槍。其速度僅每小時二百餘里。僅能擊落米格式機一半。故此無法與米格式機相周旋。乃立刻轉回返美領土。被運降於聖羅倫斯島。

莫洛托夫對此不知情

此次事件之公佈。係延遲了兩天。原因是愛德華總統與國防部長及在二藩市與莫洛托夫談話之國務卿杜勒斯討論此事。致延遲至今。杜勒斯與莫洛托夫談話時。莫洛托夫謂。彼對此事絕不知情。但會調查後。始再向杜勒斯報告。

議員提議蘇要美解釋

最初宣佈此事者。為白宮新聞處長。赫斯脫爾。此次事件。係難於解釋及非難的。可能影響到蘇聯最近所發動之和平攻勢。尤其是在不久將來。所召開之四巨頭會議。影響更大。

美國會議員。立刻表露出。彼等對此甚為憤怒。其中有些議員竟謂。若蘇聯對此野蠻行動。無任何解釋。美國不應參加四巨頭會議。

機員一名謂僅一蘇機襲擊美機

國防部公佈時謂。蘇聯兩架米格式向美機襲擊。但該美機其中一名機員。與記者談話時謂。僅係一架蘇機向彼襲擊。現在立刻未有任何之解釋。

工會領袖 招供彼為 共黨選為 反英運動

星加坡。廿五日美聯社電。星加坡法院。今日公佈。謂於最近星加坡罷工。被捕之拾九歲中國勞工會領袖招供。謂。彼為共黨。選擇為實行反英運動之領導者。

星加坡紡織業工人工會總幹事。盧華林(譯音)。被指控有共黨關係。

印機兩架相撞 十九人死亡

印度。新德里廿五日美聯社電。印度空軍總部公佈。十五名空軍及四名陸軍人員。因為所乘坐之兩架飛機。在阿嘉拉地方相撞。立刻着火墮地。致令彼等全數死亡。

英女皇伉儷 行抵挪威

挪威。奧斯陸廿四日路透電。英國女王伊麗莎白與其夫愛德華公爵。今日乘挪威郵船。抵達此間。作三日之官式拜訪。有五萬人民夾道歡迎。

英加緊控制禁 運戰品往北越

美聯社電。英國已加緊控制。不准戰時物資運往共產控制下之北越南。貿易局謂。若該等戰時物資。經英國運入北越。必將要得當局之准許。此種控制。對運往蘇聯集團。中共。西藏及北韓早已實行。

中共又破獲 第五次反動團

美聯社電。據北京電。今日廣播謂。在末次三個月內。第五次將欲陰謀推翻政府之反動團體破獲。

此新反動團體。係在江蘇。山東及安徽等省份組織者。所有該等反革命團體之份子。係富有地主及農民。在北平擴音。現在已有六名被處死刑。已將有六名被處死刑。已將有六名被處死刑。

阿丹拿求國人 幫其組織軍隊

西德。波昂廿四日美聯社電。西德總理阿丹拿。星期五向其國人懇切請求。彼於四巨頭會議前成立西德第一隊之軍隊。彼強稱。此隊軍隊。對於西方對抗蘇聯壓力。為主要之元案。

中共之援朝軍 撤十四萬返國

日本。東京美聯社電。據北京廣播。引用雜誌文章謂。中國人民志願軍援朝軍司令。自從停戰協定兩年以來。中國人民志願軍。已經將十四師約十四萬軍隊。撤返中國大陸。

南韓紀念韓戰 李對民提警覺

南韓。漢城廿五日美聯社電。南韓總統李承晚。今日在韓戰爆發五週年紀念日演說時謂。共產黨征服世界之藍圖。已經進至最後之階段。亞洲已經將門戶關閉。準備實行列寧預言。

尼布宣言 國方譏笑

臺北。廿四日合衆社電。此間官方表示。談話謂。警察委員會。今日下午宣佈。已請求省檢察官公開審理市警局。而彼已答應。並已準備派人主持此事。市警局長則暫時告假。

持世界安寧云

英里云。今日下午宣佈。已請求省檢察官公開審理市警局。而彼已答應。並已準備派人主持此事。市警局長則暫時告假。

漁業糾紛完結

卑詩省漁業糾紛。昨日已告解決。而全部沙文魚船共六千艘。準於明日出發捕魚。沙文魚價額協定。昨晚已簽字。而分利協定。準於今晨正式批准。

警委會開會

警務委員會。昨日召開特別會議。討論禁煙及其他問題。飲市長對於上議院禁煙審查委員會之報告。表示批評。謂禁煙委員會之報告。禁煙審查委員會之報告。禁煙審查委員會之報告。

菲警捕一偷運 金銀入港人

菲律賓。馬尼刺廿五日美聯社電。警察星五日晚。將一名澳洲人捕獲。並搜出十萬元之金銀及支票。據警察謂。該人想將此批金銀偷運入香港。澳洲人聖尼地現年卅四歲。被指控偽造文件及擾亂菲律賓金融之罪。海關人員謂。聖尼地氏。於其搭機赴香港之前。被搜獲。

詩不亞火車 被阻遲

詩不亞火車昨日中午。遇卑詩省高嶺站附近山邊泥土崩落。堆積於軌道上。被阻遲拾二小時以上。

人類畏懼原彈 趨向和平之途

三凡市。廿五日路透電。加外長不亞遜。昨日在聯合國十週年紀念會演說。彼認為。由於各國漸覺原子彈大戰之危險。世界人類。有趨向和平之希望。

美否認俄國 試驗原子彈

華盛頓。廿四日美聯社電。美國原子能委員會今日表示。未能證實俄國在最近兩年內。曾作大規模之原子彈試驗。但原子能專家。在四月及五月間。曾爆炸原子彈兩枚。美國及日本科學家當時。曾發

天氣報告

據天文臺報告。最低溫度為五十五度。最高溫度為六十五度。明日天晴而熱。

香港海關搜獲 黃金一批

香港。廿四日美聯社電。據此間海關官員。星期五謂。在英國郵船尼羅號船上。搜出一百五十包黃糖。內混有碎金達廿三萬五千元。該船係由澳洲經馬尼刺抵達此間。但並無逮捕人犯之事。

德國問題阻礙 東西民族提攜

三凡市。廿三日美聯社電。法外長賓尼。今日主張統一德國。但聲明西方民族。務須拒絕蘇聯企圖。將德國變成一個中立緩衝區之計畫。彼在聯合國十週年紀念會演說。謂德國必須達到統一。而大家必須平等之地步。我們必須拋棄中立德國。以免造成德國之危險。一個偉大之民族。絕對不能永久受人支配。我認為。我們應由德國選擇一種安全之制度。包括互相限制。與統制軍力在內。據賓尼稱。德國問題。乃東西民族分裂之重要原因。

換湯不換藥 俄國和平計劃

三藩市。廿三日美聯社電。法外長賓尼。今日反對俄外長莫洛托夫之和平計劃中兩項。而附和英美之立場。繼續在聯合國範圍之內。努力以求達到世界和平。與國際信用之目的。莫洛托夫。昨日在聯合國十週年會議。提出俄國之和平計劃共七項。其一為實施聯合國大會。終止各國戰爭宣傳之決定。其二為同意撤消列強在外國領土之軍事基地。其三為發展原子能和平用途。及其他科學與技術援助落後民族。其四為蘇美英法。同意撤消其駐德軍隊。但警察除外。其五為依照主權與領土完整原則。解決遠東重要問題。其六為消除歧視大規模經濟合作。與國際貿易發展之障礙。其七為以交換代表。與發展旅行業之方法。擴充國際文化之聯絡。

西方代表 否認莫氏之言

西方代表。否認莫氏之言。乃俄國歸咎國際糾紛於反共民族之舊論調。而與其外表討好反共民族之和平政策不相符。彼輩謂莫氏之語調。雖然略比往日緩和。但其和平代價未變。

天氣報告

據天文臺報告。最低溫度為五十五度。最高溫度為六十五度。明日天晴而熱。


司公貨國利茂
MORLEY CO. LTD.
 552 FISGARD ST. P.O. Box 110. VICTORIA, B.C.

專營
祖國貨品
樣樣皆備
特約代理
永 各式藥酒
威利 正糯米酒

黨近洪門黨社
 歡迎張杰猶君

黨近訊。此間洪門黨社。於昨
 一日晚八點。開聯席大會。歡迎
 真洪門報務委員會。籌募專員張
 猷君。各昆仲依時踴躍蒞會。共
 張君偉論。詳述報務黨務情形。
 滴盡致。令在座全堂昆仲。興奮
 常。即席捐款者。有黨部捐一百
 。律權社五十元。主委鄭忠梅卅
 。其餘捐五元者。合計四百餘元
 不日又派人出發往遠近各工區勸

錫鴻。張永峰。呂北祐。司徒誠
 呂后。張于培。劉程。張汝漢。張
 培。黃忠。湯木年。李偉卿。司徒
 尚球。林結。呂保。李奕甲。李恩
 雲。呂益。林兆樞。李莊。黃良。
 雷利。呂好。林麟。熊其祥。林德
 璋。鄭忠儒。李喚。李初東。李國
 錦。袁錫等。尚有昆仲多名未捐。
 將繼續出發募捐。以求完成任務云

完成廣州灣
 至廣西鐵路

香港。亞洲社電。此間自大陸

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

竹林餐館 雲坤著
大筵小酌 隨時應
上等廚師 烹調巧
地方雅潔 招呼真
貴客光顧 無任歡

本館主人啟

京菓海味 油糖雜貨

曹統新藥行
C. T. SUN
 Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

通訊地址
 設有銀行

補腎固精丸
 腎精不足虛勞補

鹿把耳聾丸
 腎虛候破耳聾鳴

牛黃消核丸
 鬱憂暴怒核連瘰

男子七疝丸
 小腸疝氣陰囊腫

消粒解毒丸
 遍身粒毒瘰癧瘡

救急
 南於酷暑入海覺小腹痛
 利及夜室用冷水新去

四兩庄大元
 常服此丸可保痊
四兩庄六元
 購服斯丸功效靈
四兩庄八元
 服此圖消勝割除
四兩庄六元
 類服斯丸便見功
四兩庄六元
 服食此丸收効快

Drug Store
 Georgia St.
 6436
 er, B.C.

壯陽及補虛藥丸 (Preston's Nerve Food)
 此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹
 風濕藥水, Leland's Rheumatic Remedy
 每樽壹元 及二元五

驗眼 兼較眼鏡 專家

屋古律氏

A. Gerard Hirschberg.

行醫逾三十年

Toric Optical Co. Ltd.

118 Hastings St. W.

Pacific 8829

由溫哥華
主香港
三百六十五元五

泰興有限公司
TAI HING COMPANY LTD.
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

到辦省市武區米產國美由接直
米苗絲身長牌帝皇
售發家獨埠華哥雲

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
256 East Georgia St.
門牌二五六號佐治街東
電話 TA 3526

專辦保險
代理人壽保險
火燭意外
僑胞如有委託
服務週到

鄭少棠
專業裱花紙油色
寓跑路街三九一號
電話 PA. 0717

廣珍鐘飾舖
Kwong Chin Ho Co. PA. 5616
39 Pender St. E. Vancouver, B.C.

東廣麵廠
NIFTY NOODLES LTD.
213 Cordova St. East
Vancouver, B.C. PA. 8850

全蛋干麵
粗細炸麵
淨干麵
零沽發售 歡迎索辦

Lux Theatre 院戲斯樂
「著名銀幕」
「電影好戲」
兼映時時事畫片

◎各種紙料平沽
本店備有各種紙料發行及學校文房
用。發售華友光顧請表歡迎
SMITH DAVIDSON & LECKY LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B.C.
市勿地威臣紙公司謹啟

伶星憶語

唐雪卿生平
及其「御夫術」

（是唐雪卿的侄孫女輩）。誕
生於上海。父親是洋行的買辦。棄
世甚早。遺下兒女四人。皆年幼。
不能治生。母親頗為勞碌。雪卿
居長。畢業於「崇德」及「啟明」女校。
個性活潑。富有藝術天才。音樂
話劇。以至京劇。在學校游藝會及
義演登台。芳名藉甚。尤醉心電影
。因父親性情頑固。極力反對。不
能如願以償。父親逝世。她年僅拾
六。次為妹。三弟漢（炳芳）。四
妹薇。（其實「薇」是「雪」之誤。
「雪」是「雪」之誤。她後來在「覺
醒」去。年僅二十左右。皆待
教養。翌年乃加入「清波」組織的晨
鐘影片公司。主演「悔不當初」等片
。（後來在「香港」南粵公司。拍
「水浸金山」等民間故事片。全用新
人。不獨如此。由唐氏介紹薛劍
合作。種因於此。不久薛赴滬組
「非非公司」。化名「章非」。與黃桂
揚古等合作。黃楊是唐氏世交。介
紹世交女相識。彼此一見鍾情。薛
氏赴滬及改姓章。因在滬珠等台
。受黑社會威脅。有前父章姓任偵
緝。聲言不離左右。適逢章
洵入滬。拔槍擊斃。章某首當
其衝。遂及難。薛氏悼前父慘
死。除終身奉養祖母之外。並兼
養氏。故後來亦以「章非」名義。
唐氏結婚。不料竟因此使唐母（唐
母與唐氏做「亞大」及親友皆同此稱
呼。亞大今猶健在）發生誤會。原
來有人對她搬弄是非。【未完】

時人軼話

由薛氏與公權面介於糧食部長徐堪。派為一等科
員。任力督辦。得此徵狀。已感躊躇滿志矣。
時已在抗戰時期。今副總統陳辭修氏任第六
戰區司令官。以黃琪翔為副司令官。六戰區全部土
卒達五十萬人。鄂省不產米。糧食之給養。極感問
題。薛氏時任主政湘省。與陳辭修氏私交甚厚。依
例鄂省糧精。亦決不能由私運而運於取給。自應由
糧食部之供應。糧部以湘米運川轉鄂。費用不貲。
不如就近由湘運。以節省費用。為符合體制。乃於
六區司令官駐在地恩施。設六戰區司令官糧食部
食管理委員會。一切經費。皆由糧部撥付。而人事
行政。悉係六戰區自行派委。由黃琪翔兼任糧管會
主委。任顯聖即以糧部員資格。逐月押運米以
金。由渝至恩施。
任顯聖之為人。聰明幹練則有之。說話有條理
。嚴肅精練。更為人所詬病。

FERRY MEAT MARKET
119 East Hastings St.
煙仔價注意
著名煙仔如
水手嘜 握市林
巴列吉 市屈級
在此出賣
連稅銀一盒叁毛
細絲煙特平
請入來參觀

同裕安公司
總代理香港豐玉各種酒
▲總代理香港原音歌林代及
金星各種名唱片專營批發
▲承辦人籍移民事件
▲代理燕梳及各國機票船票
▲太平洋航空公司機票常便
Quon H. Wong, Notary Public
191 E. Pender Vancouver, B.C.
電話 PA 1628 住宅 CE 3202

李祐華事務所
HARRY LEE AGENCIES
214 CENTRE ST. 電話 33359
26539 CALGARY, ALTA.
弟以服務為快樂
之本。現在開設
事務所於卡城。
代理買賣。各種
生意買賣。各種
燕梳。生樹事項
。太平洋航空公
司。美國總統船
公司。來往遠東
。日本。香港。
機位船位。出國
手續。如蒙惠顧
。無任歡迎。

KUO KONG SUK
27 PENDER ST. 髮絲公司
電話 MA. 4929
專辦大宗
中國絲髮男女
衣裳頭飾及水
松名貴寶飾家
具蘇杭雜貨應
有盡有目錄印
便函索即寄

◎玻璃屋農商注意
玻璃平沽
十六寸長 十六寸闊
列治文農產有限公司
他文那街六號五號門牌
電話 Pacific 8388
Richmond Growers Co. Ltd.
615 Terminal Ave.

Empire Drug Store
Carrall & Cordova Sts.
Vancouver, B.C.
Phone PA. 4934
精神及魄力
是汝所應得
此藥丸能補益精神安
睡及防傷寒令汝精神
爽利 每盒百粒五元
卡路街夾加都華街
電派藥材店啟

McGAVIN'S BREAD
包麵雲嘉麥
麥嘉雲的麵包適合衛生
豐於滋養實有美味美確
對經濟實惠有莫大之助力
富有營養之鮮明與價值
之諸君相與嘉雲的好
麵包是隨時隨地的好伴侶

NEW WORLD ROOMS
176 Pender St. E. Tel. PA. 9035
Vancouver, B.C.
本旅館新入樓手藝大加改良
一新房舍通爽汽暖潔淨床褥
潔水喉冷熱招待妥當來往便
光顧特別歡迎

DOMINO REFRIGERATION
500 DAVIE STREET
Vancouver 2, B.C.
PA. 4055 MA 7920
本店有各種
舊櫃及各種
用具發售價錢
從廉銀期相宜

◎水龍煤氣修裝
修裝水龍水喉煤氣各項工作學友光
顧快捷妥當價格相宜
Keller Plumbing & Heating
408 Jackson Ave. TA. 0632

HOTEL SUN AH
100 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
電話 MA. 9064
本旅館現新入樓手藝
大加修飾煥然一新房舍
空氣清爽潔淨汽暖溫
水喉冷熱日夜供應來往
便利招呼週到租銀克己
諸君光顧無任歡迎
新亞旅館經理 梁法明啟

金源利興記
GIM LEE YUEN HING KEE
75 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.
PHONE - MA 9743
新到大宗
雙喜絲苗
店派絲苗
大粒糯米
唐山生油
海宴蠔油
各種名茶
合時水貨
大金錢龜

華人西醫
葉求錦 Dr. K. G. Yip Phone: Off. PA. 1716
531 Main St. Res. DE. 8647M
龔邦耀 Dr. E. B. Gung Phone: Off. PA. 8610
193 E. Hastings Res. EM. 7017
趙社鴻 Dr. F. S. Chu Phone: Off. MA. 2053
16 E. Hastings Res. West. 1489L1
陳繼堯 Dr. G. H. Chan Phone: Off. TA. 2824
628 Main St. Res. DI. 6846
梁魁魂 Dr. S. W. Leung Phone: Off. TA. 4934
426 Main St. Res. AL. 4088
黃永源 Dr. W. Y. Wong Phone: Off. PA. 4709
221 Main St. Res. EM. 5434
陳因 Dr. Theo. Y. Chang Phone: Off. MA. 7516
193 E. Hastings St. Res. KE. 7784-L
周亮英 Dr. L. Ying Chou Phone: Off. TA. 1032
193 E. Hastings St. Res. CH. 8626
徐鐸權 Dr. Dodd Q. Chu 3745 Kingsway
Suite 4, S. Burnaby Phone DE. 5031
華人牙醫
趙社現 Dr. W. S. Chu Phone: Off. TA. 4843
426 Main St. Res. N.W. 4749R1
李連宸 Dr. D. S. Lee Phone: Off. PA. 7059
193 E. Hastings Suite 108

新到南聲長壽唱片 每只四元五毛
名劇 楚霸王 全套分上下中下卷 長壽片共三只
有香生楚霸王之風 有再世虞姬之味
祇聽別姬一曲 已得回全套之價值 輕鬆一與奮
歷期長壽唱片 每只四元五毛
唐宮恨史 梁金玲 鍾雲山 李錦昌
全套共六場 第二場 禁苑春光
第一場 明皇夜浴 第四場 楊梅爭寵
第三場 海妃宮怨 第五場 馬車遺恨
第五場 祿山回邦 第六場 馬車遺恨
外埠 COD 電話 PA. 1813
馬開錫電器行
450 Main St. Vancouver, B.C.

新到美聲唱片
芳艷芬 恨不相逢未嫁時 二張
李海泉 陳露微 賣油郎 二張
李海泉 新紅線女 賣油郎 二張
徐柳仙 李慧 嫁女 二張
白玉堂 洗劍塵 巾幗戲鬚眉 二張
任劍輝 紅線女 晴雯撕扇 二張
中樂合奏 柳暗花明 永久之歌 二張
買芳艷芬主唱「恨不相逢未嫁時」
唱片二張 只隨片 贈送芳 女士近 照一張

WING WING CO. LTD.
458 Hastings St. E. TA. 0821
Vancouver, B.C. 蔡羅·〇八式壹

SUNBEAM BREAD
生美 新邊麵包
鮮味

司公頓伊埠雲
THE T. EATON CO. LIMITED
BRITISH COLUMBIA CANADA
VANCOUVER
君在伊頓百貨公司交易
貨物包令滿意
著名担保貨
否則原銀奉
同所滿意者
即其價值貨
務等是也與
伊頓交易最
得君之信任

髮絲司公活聯
LINWOOD COMPANY
105 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C.
Phone PA. 7825
專造 餐館 廚房 旅館 男女白衫 各種說衫 專辦 祖國絲髮 盤山絲髮 男女髮袍 女裝衫服 男子用品

Player's "MILD"

NAVY CUT CIGARETTES MILD

最溫和及最美味之煙仔

所謂前進煮飯法
故其量乃見其增而巳。但不項項統練養法。所謂「練練」就是將穀壳(俗稱老糠)和以昔日養猪用之玉糠白份之五十。共調拌勻。再加磨幼便成。據謂。此種「練練」。含有豐富營養成份。計蛋白質百分之九點一。粗脂肪百分之八點一。一。礦物質百分之九點零二。以較純粹玉糠小及尤有過之而無不及。該農家並曾將肉猪各十二頭分玉糠及練練二組試驗飼養。結果。飼養一百六十日後。用純粹玉糠為飼料之一組之肉猪。平均每隻毛重一百一十二斤半。但用「練練」為飼料之一組肉猪。平均毛重每隻一百廿八斤四兩。而玉〇之成本較練練者為瘦弱而體輕。
一切宣傳。係因無根因此為節約糧食計(按:玉糠

J. J. Abramson, O.D. I. F. Hollenberg, O.D.
OPTOMETRISTS
734 GRANVILLE ST. GROUND FLOOR VANCOUVER BLOCK
PHONES: MAIne 6928-2948
不須預約 隨時驗眼

國內新聞
共幹貪污作弊 包庇僑商出口
每名案價逾數千港元
澳門訊。大陸共區雖經管理人員異常嚴密。惟各大城市居民無戶籍者仍甚多。造成此種原因。有下兩點。一。各鄉人民。被其幹階級時。列為地主或地主家屬。或華僑地主家屬等。彼等經濟力均較為活潑。於被指為上述階級後。為免遭殃。多乘機離鄉前往城市親友處居住。彼等抵城市後。不敢報戶籍。遂為無戶籍者居民。二。逃亡鄉人到城市後。居無定址。亦是無戶籍者。
(未完)

亦為米糧之一部份。係。朴米之外皮磨出而成者。大約朴米百斤磨成白米後。祇得八十斤左右。所餘二十斤。即已變成玉糠。中共現正倡行吃九米(即朴米)故玉糠極缺乏。今實行極力推行。以統練養猪法云。查養猪之法。最關飼料與否而成正比例。在昔時養猪戶購買玉糠。仍要注意選擇玉糠之幼滑而含有米粹特多者始為上品。以之飼猪。快肥而健康。反之。如以粗劣玉糠飼猪。則猪體瘦弱而多病。從未聞有將老糠糞雜玉糠內飼猪。即成上品飼料。能使猪肥大之理。蓋最低限度玉糠之內含有半數老糠。則玉糠之質已變粗劣一倍。猪吃之既難消化。又乏營養成份。此為必然之理。又安有反而能令猪快肥大之理者?此又為中共缺乏玉。而以此為騙人手法。其理其明云。(以〇代糠)(續完)

司公行和中
CHUNG WO HONG CO.
Phone MA. 9612
237 Powell St. Vancouver, B.C.
雜貨藥材 油米茶糖 鹹魚醬料 合時水貨 價廉物美 大幫供應 司理 周幹棟 啟

Wah Sun Book Shop
821 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.
女明星相片 大福 特價七毛五
Wah Sun Book Shop

華新書局
新到 書籍
七色彩女明星相片 每套特價七毛五
龍虎雙劍俠 四冊 壹元一
奇俠四大金剛 二冊 五毛五
爛頭何威鎮桂林城 二冊 三毛五
武當七怪肉搏方世玉 三冊 八毛五
八俠開清宮 三冊 五毛五
內家拳太極功立玄刀 三冊 五毛五
吳鑑泉氏的太極拳 三冊 七毛五
吳鑑泉氏的太極拳 三冊 七毛五
三十二勢長拳 二冊 七毛五
太極拳學 龍子祥著 二冊 七毛五
柔術七毛五 交際手冊五毛五
處世須知生活手冊 五毛五
主婦必讀家庭手冊 五毛五
最新汽車駕駛及修理 五毛五
小姐手冊 五毛五
一個司機的故事正續 二毛五
太陽出來的時候正續 二毛五
溫柔滋味 三冊 二毛五
海角天涯 三冊 二毛五
流水行云 三冊 二毛五
黑天堂 五冊 二毛五
愛戀情 二冊 二毛五
陽光下的戀人 郭嘉著 二毛五
秋情曲 陳容子著 二毛五
社會自情倫理小說人倫 二毛五
天堂 夢 俊人著 二毛五
春色 惱人 俊人著 二毛五
魔兒的夜生活 二冊 二毛五
十字架的悲劇張洗塵著 二毛五
荆 恨 碧侶著 二毛五
慈母 碧侶著 二毛五
二才子風月傳 碧侶著 二毛五
湖呢?海呢? 李若川著 七毛五
為歡幾何 俊人著 七毛五
女明星相片 大福 特價七毛五

B.C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST.
當
富押利息低廉押物留候壹
年秘密交易
本公司有鑽石、鏢仔、相架、千里鏡、音樂器具及各種行李出賣價錢相宜
携來此貨自即以九折計
喜市定街東七十七號車時押舖廣告

隆裕廣
KWONG YEE LUNG CO.
135 Pender St. E. Vancouver, B.C. Phone PA. 5652
新到 鹹魚雜貨 抽油醬料 參茸藥料 如蒙光顧 極表歡迎 大幫

威古
接車行李 煤炭出售 快捷妥當
232 E. Pender St. Phone MA. 9487

THE ROYAL BANK OF CANADA
支行位於 廟街夾喜市定街
本行接駁香 港匯單。莫 論郵匯電匯 均能轉駁 妥當。價格 相宜。歡迎 華友貯蓄。

Now! GB enriched
GENERAL BAKERIES LIMITED
暗市黨長壽店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. TA 0535
VANCOUVER 4, B.C.

參歸精
童還老返

參歸精乃採集國產最名貴之參藥製煉而成其功力比較普通之補劑強大十倍具有(補腦)(補血)(補腎)(補力)任何虛損之症月中常服一二金則體魄復壯強健有如生龍活虎服藥服用保證滿意誠補身之妙品
陳家菴
甜素 尿健
號五零百三中道輔德港香行發總

司公貨雜隆永
WING LUNG CO.
142 E. Pender St. Phone PA. 1734
VANCOUVER, B.C.
新到大幫 雙喜牌 雙喜牌 米苗絲
店雙雙 派喜A 米苗絲
國祖到新 貨雜

Simon's HAVANAS
Pandora CEDARAP
EL PRODUCTO
FOR REAL ENJOYMENT

WONG HORNE AGENCIES
INSURANCE
441 GORE AVE. VANCOUVER, B.C.
TA 1754
黃漢 經紀事務所
填報工商入息稅紙 解決入籍移民事件 辦理生意數目部記 各種保險、營業買賣

明發新 奇異藥水
功用 惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 脚生凍瘡 虫咬咬傷 嘔吐水瀉 皮膚濕毒 風火牙痛 遍身疥癩 肚腹氣痛 瘡癤疥癬 口舌損爛 筋骨疼痛 腰背骨痛
此藥內服外擦併用。效驗如神。早經風行全球各地。有口皆碑。
「價目」每樽大號壹元二角五 二號七角五 三號三角五
各埠各大商店均有代售
總批發處 雲高華 五洲大藥房
FENG CHOW CO. 104 E. PENDER ST. VANCOUVER, B.C.

汝之肌肉或骨節有激烈或慢性
 風濕痛苦如因上痛苦
 不能工作此是好新聞
 用浸步頓TEMPLE
 TONS TRO即奏效
 如神每盒七毛九，壹
 元五毛或五元各藥房均有五元

新到
金錢牌各種暖壺
有新款暖壺多種，更精緻而實用。
中山銅鼓帽
各種扇子 實用的，美術的。
一磅罐庄麥芽糖
各種夏天罐頭食品

元發雜貨藥材公司

Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

新運到
馳名 **天寶堂老酒廠** 出品
各式衛生酒類
正式大糯米酒 大樽廿四安士庄
龍虎鳳酒 三鞭酒 烏脚酒
虎骨木瓜 三蛇酒 蛤蚧酒
特約推銷 價錢特別相宜
大幫運到 請君不妨一試

庚利公司國貨商場
Gangley Trading Ltd.

280 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.
PHONE: TA 7931

新鮮貨品
應時運到 大批供應
油米茶糖，海味京菓，
鮮明鹹魚，罐頭食品，
膏丹丸散，參茸玉桂。
價廉物美 童叟無欺

代東

謹訂於中華民國四十四年七月三日(星期日)下午一時舉行成立第十二週年紀念慶會，屆時請各埠本族團體暨男女宗人婦孺姑戚等貴臨助慶，指示禮儀，勝榮幸。

Chau Luen Kon Sol Society
804 Main Street Vancouver 4, B.C.

大公義學

舉行散學典禮

大公義學。於昨廿四日下午七時。舉行本學期結業散學典禮。到會參加典禮者。除該校學生外。尚有董事長黃義華。副董事長簡國安。校長林洪公等共百餘人。典禮秩序開始時。各人起立向校旗行鞠躬禮及唱校歌。繼由主席林洪公致詞。便謂董事長黃義華。副董事長簡國安。校長林洪公。最後則頒發獎品及成績表。直至九時乃散會。計得獎之學生姓名如左。

成績優異獎：五甲。陳錦鳳。袁婉瑤。四甲。吳朝英。關翠霞。三甲。關銀珠。簡美梅。關玉麟。二乙。鄭開源。徐秋興。二甲。鄭杏嬌。黃瑞卿。鄭杏明。一乙。吳慧賢。鄭開亮。李仁傑。一甲。鄭婉娜。鄭國雄。薛錦儀。一乙。鄭雪琴。鄭嘉貞。孫衛生。

特別優異獎：阮愛蓮。習子比。賽優異獎：五甲。陳錦鳳。袁婉瑤。四甲。胡倫斯。周秀芳。三甲。簡美梅。關銀珠。三乙。鄭開源。陳加華。徐秋興。二甲。陳加富。劉少齡。黃瑞卿。二乙。阮美齡。周百義。吳慧賢。一甲。鄭婉娜。余嘉輝。鄭國雄。一乙。孫衛生。梁植棠。鄭嘉貞。

全期無缺獎：王笑玲。關競豪。關光立。吳朝大。杜卓興。又該校定期於廿八日(即星期日)在市丹梨公園舉行海濱草地舉行清遊大會。由正午拾貳時在該校門前。乘大巴士專車出發。至下午五時乃乘專車回校。歡迎各界參加。熱心自動捐助清遊費者。昨又有吳照光五元。周禮興。周木蘭。蔣章霖。各三元。林燕銘。周佳。梁長才。鄭耀輝。各貳元。李仁傑。仁昭。仁宗共五元。

全加中華總會館通告

為通告事。檀香山中華總會館。美陸觀光團團長鄧榮基。領導團員四十餘人。準于本月廿五日駕抵本埠。聯絡僑胞感情。及考察商務。同時偕同檀島水仙皇后唐笑蓮女士抵埠。訪候僑胞。本總會館定於本月廿七日(星期一)下午九時。在該地之。召開全體歡迎大會。聊藉地主之誼。合行通告。仰各僑胞依時蒞會為要。此告。

雲埠全加中華總會館啟
中華民國四十四年六月廿五日

全加中華總會館通告

為通告事。茲接雲埠全加華大

兒女會來函。略謂。一本會近多年來。每年舉行加拿大日。藉以表示熱誠愛國。現定六月廿六日(星期日)下午二時。在市丹梨公園慶祝紀念。舉行第七週年我加拿大日典禮。屆時有演講。並有軍隊奏樂。懇請貴館通告全體華僑。依時熱烈參加。等由。准此。合行通告。仰我華僑男女依時熱烈參加。共同慶祝為要。此告。

雲埠全加中華總會館啟
中華民國四十四年六月廿五日

雜貨店及加菲濕貨

暢旺雜貨店內有宿舍全部土庫可做棧房舊年短時間能收貳萬五千元生意有批約東主志在退休取價四千八百元可充銀期
又加菲濕一間地位適中器具齊備價五千五百元
本處并有什貨店及加菲濕多間出售 洽商請電 DL 0938

什貨店生意租賃

什貨舖生意出賣或租賃。每月租銀五拾元包租貨架生火在內。另點物照來單價。舖尾住居房另議。有冰櫃兼一港打。每日生意約六拾元至九拾元。營業時間上午八點半至下午六點。星期一至日。位於遊客旅舍對面。因事迫遷別業。如意者請電 GL 2219 晚間九點。

四房華貴住宅出賣

四房華貴住宅。半房式屋位在Arbutus街大地段風景幽秀。客廳門前新式玻璃板房。高土庫內有睡房兩間。煤油爐。大廚房。取價壹萬五千五百元。請與 Mr. Daniel 或 Mr. Kelly BA. 3188 晚間 CH. 4134 或 PA. 0141 在電話洽商
A. R. Helps Ltd.

旅店柏文出租

清靜三房間旅店柏文。內有浴室。廚房。電話。升降機等設置應用。每月租銀壹百元。請電話李陳旅店洽商。 Regent Hotel

莫抓。用新靈驗藥水

PELUPURA LOTION 標普萊藥水。專醫爛腳趾。皮膚濕毒。癢。皮膚紅腫。及一切疼痛之處。均收神效。此藥清潔無味。并無染污皮膚及衣裳之慮。每料壹圓五毛。一試便知功效。每料壹圓五毛。及式圓五毛。COD。加毛半照上門牌上一層樓轉右邊藥房便是
J. P. Kelly 電話 TA. 8942
Mezz. Floor Pharmacy
736 Granville St.

利華貿易行
LE-KIU IMPORTING CO. LTD.

Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

茲由五月廿日依利沙伯碧琪輪運到
首大批一久已吃香美洲之
味香園 **南洋萬里望補腎花生供市**
(本號為加拿大總代理價廉大量供應批發零沽均歡迎)
為着顧客的要求
特意辦到第貳幫
風醬魚 每磅依然
柴毫半

昇日銀業有限公司
Sunrise Finance Co. Ltd.
110 East Pender St. VANCOUVER, B.C.
電話 TA. 2732

專營借款
如用充銀期方式
購新舊客車貨車
本號利息特別便宜
對其他各項借款
歡迎詢問
總經理周育生啟

代理埠利多域
所務事昌同利
Lee Hong Chong
541 Fisgard St. Victoria, B.C.
電話 Tel. 3-5831

廣豐有限公司
KONG FONG CO., LTD.
110 Last Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Telephone TA 3018

專營
「路些好」
WHOLESALE
國貨商場
祖國貨品
樣樣齊備
請來幫襯
便知價平
價目表印就
函索即寄

蓮花大酒店 Lotus Hotel
華商大拿加 威權業旅人華一唯
附設服務部 招待僑眷轉送各埠
代接各航空公司旅客
解答旅行人事問訊
ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST.
電話 PA. 9541 碼起元二日每租房 電話 PA. 3445

老百匯旅店 Broadway Hotel
華商大拿加 威權業旅人華一唯
附設服務部 招待僑眷轉送各埠
代接各航空公司旅客
解答旅行人事問訊
ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST.
電話 PA. 9541 碼起元二日每租房 電話 PA. 3445

預告
正牌新野
就有出版
用同話電舖花信貞興
HARDEE IMPORTERS CO. LTD.
2394 W. 4th Ave.
Vancouver, (9) B.C.
電話 CHerry 0947
話 CEdar 5304
樓三號云一街打片在市門觀樂